



Philipps by der gratie Godes / Coninck van Castilien / van Leon / van Arragon / van beyde de Sicilien / van Hierusalem / van Portugal / van Navarre / van Grenade / van Toledon / van Valencien / van Gallicien / van Maillozcken / van Sebilien / van Sardinien / van Cordube / van Cozspcke / van Murcie / van Jaen / van de Algarben / van Algesire / van Sibzaltar / van de Eplanden van Canarien / van Indien / soo Orientale als Occidentale / van de Eplanden ende vasten Lande der Zee Oceane : Kers-Hertoghe van Oostenryck : Hertoghe van Burgundien / van Lothpck / van Brabant / van Limbourg / van Luxembourgh / van Gelre / ende van Milanen : Grave van Habsbourg / van Vlaenderen / van Arthois / van Burgundien : Palsgrave van Thirol / van Henegoutwe / ende van Paemen : Prince van Swabe : Marck-grave des Heplighs Rypck van Koomen : Heere van Salins / van Mechelen : ende Dominateur in Asien ende Affriken. Allen den ghenen die dese teghenwoordighe sullen sien / saluyt. Zynde t'onser kennisse ghekomen / dat niet teghenstaende verscheide Declaratien van saisifficament ende confiscatien ofte aentreckeningsghen van onsen t'weghen ghedaen / teghen die Engheleschen / hunne aen-hanghers / goederen ende effecten / eenighe schynen te twyffelen van de macht van de selve Declaratien / dissimulerende selve eenighe Officieren her-gaen ende komen van de selve Enghelesche in dese onse Landen ; ende aen die van onse ondersaten naer het Koninckryck van Enghelant / onder 'rdeersel datter tot noch toe niet een generael Placcaet / verclarende d'oorloghe tusschen onse Landen ende 'rvoorschreven Koninckryck / soude gheweest hebben. DOEN TE WETEN, dat wy willende daer inne versien / hebben by deliberatie van onsen Sone Don Ian van Oostenryck groot Prins van Castilien / Sadr-houder / Gouverneur ende Capiteyn Generael van onse Nederlanden ende van Bourgondien / ende Gouverneur Generael van alle onse Zee-wapenen / &c. Ende by advyse van onse Raden van State / Secreten / ende Financien / verclaert ende verclaren midts desen / onsen wille ende meyninghe gheweest te hebben / ende te syn / dat alle ondersaten ende inwoonderen van groot Bretaignien daer up komende in dese onse Landen / van ghelucken allen die ghene die hun aldaer teghenwoordelick mochten vinden / niet synde bekent te wesen van de supre ofte aen-hangh van den Heere Koninck van 'rvoorschreven groot Bretaignien / sullen ghetraecteert worden als vyanden / ende in dese qualiteit wesen ransonnabel / ende van gorden pnyse / verbiedende wel expresselick aen alle onse goeder ondersaten van hun te transporteren naer 'rvoorschreven Landt / op wat preterre dat het syn / ofte aldaer t'hebben eenighen handel / commercie ofte correspondentie / 't syn directelick oft indirectelick / op pene van confiscatie van hunne goederen / ende andere arbitraire correctie / ende dat allen die ghene die syn houdende / besittende / ghenietende ofte administratie hebbende / in bevelinghen / bewaringsghe / ofte als crediteuren / ofte anderssins in huane macht syn hebbende / in wat manieren dat het syn / eenighe goederen toebehoorende die voorsz. Engheleschen / meubelen ofte immeubelen / obligatien ofte andere effecten / sullen ghehouden wesen die selve te komen declareren ende overbrengghen in onsen Kade van de Financien ofte in onse Camer van Rekeninghe synde van het ressozt van de voorsz. goederen / ende dat binnen vyfchien daghen ten langhsten / naer de publicatie van dese teghenwoordighe / op pene van exemplarick ghestraft te worden / als aen-hanghers van onse vyanden / ende te betalen het vier dobbel van de weerde als sullen bevonden worden te belopen die voorsz. goederen oft effecten by hen verswegghen ende niet te kennen ghegheven / ofte verclaert ; verstaende nochtans dat purgerende hunne faute / ende voldoende aen 'rghene voorsz. is binnen den selven tyde / sullen exempt wesen van de straffe daer syn inne soudeu moghen gheballen wesen by andere Declaratien hier vozens op dit subject upghegheven / ende den voorsz. termijn van vyfchien daghen ghepnyde synde sonder daer inne voldoen te hebben ; ist het saken dat die voorsz. goederen komen ondeckt te worden oft aen ghebrocht door derde persoonen die selve niet in bewarenisse / administratie / ofte anderssins in huane macht hebbende / de ghene die de overdraghinghen doen sullen / sullen profiteren een derde deel van de weerde van de confiscatie der selver goederen / van de welke het capitael niet en sal excederen die sesse duysent guldens / ende van 'rghene dat excederen sal / een tantissime ghepropozitionneert / boven het derde paert van de amendes te verbeuren by die ghene hebbende verswegghen oft vermoimt die voorsz. goederen. Ontbieden daeromme onse seer lieve ende ghetrouwe die Hoof-Présidenten ende Lieden van onse Secreten ende grooten Raden / Cancellier ende Lieden van onsen Kade van Brabant / Gouverneur / Président ende Lieden van onsen Kade van Luxembourgh / Gouverneur / Cancellier ende Lieden van onsen Kade van Gelderlandt / Président ende Lieden van onsen Kade van Vlaenderen / Gouverneur / Président ende Lieden van onsen Provinciealen Kade van Arthois / groot Bailly van Henegoutwe ende Lieden van onsen ordinarijnen Kade tot Bergen / Gouverneur / Président ende Lieden van onsen Kade van Paemen / Gouverneur van Kypfel / Douapende Orchiez / onsen Prévost le Comte van Valencyn / Bailly van Doornick ende Doornicksche / Schouten van Mechelen / ende allen anderen onse Rechteren / Officieren ende vassallen die t'behooren sal / ende aen een ieghelick van hun alsoo als't hem aengaen sal / dat syn dit ons teghenwoordich Placcaet publiceren ende doen upt-roepen op alle plaetsen ende limiten van hare respectieve jurisdictien / daer men is ghewoon te doen upt-roepinghe ende publicatien / ende voorsz. selve te onderhouden ende observeren / doen onderhouden ende observeren in alle sune punten / volghens sune forme ende inhouden / procederende ende doende procederen teghens die overtreeders ende ongheschoofsame by de executie van de penen ende amendes daer toe ghestelt / sonder berdygh / faueur ofte dissimulatie / des te doene ende dat daer aen kleeft / wy gheven hun volkomen macht / authoriteit ende sonderlingh bevel / ordonnerende ende bevelende aen allen dat syn aen hun dit doende ghehoorsaem syn ende verstaen niet alle neersticheit. Want ons alsoo ghelieft. In teeken der waerheit hebben wy aen dese teghenwoordighe onsen Seghel hier aen doen hangghen. Ghegheven in onse stede van Brussel den 25. dagh van Februarus duysent sesse hondert acht-en-vyftigh. Ende van onse Rypcken het seven-en-dertichste. Was gheparapheert C. Ho. vr. Op de plyncke stont gheschreven / By den Coninck in synen Rade, onder teekent Verreyken. Ende was het voorsz. Placcaet gheseghelt met den grooten Seghel van sune Majesteit in rooden wasse uphangghende in dubbelen steerte van parkement.

TOT BRUSSEL,

By Huybrecht Anthon Velpius, Drucker van sune Majesteit / in den gulden Arent by 'r Hof. 1658.



Philippe par la grace de Dieu, Roy de Castille, de Leon, d'Arragon, des deux Siciles, de Hierusalem, de Portugal, de Navarre, de Grenade, de Toleda, de Valence, de Galice, des Maillorcques, de Seville, de Sardaigne, de Cordube, de Corsicque, de Murcie, de Jaen, des Algarbes, d'Algefira, de Gibraltar, des Isles de Canarie, des Indes tant Orientales, qu'Occidentales, des Isles & terre ferme de la Mer Oceane: Archiduc d'Austriche: Duc de Bourgogne, de Lothier, de Brabant, de Lembourg, de Luxembourg, de Geldres & de Milan: Comte de Habsbourg, de Flandres, d'Arthois, de Bourgogne: Palatin de Thiol, de Haynnau & de Namur: Prince de Swave: Marquis du St. Empire de Rome: Seigneur de Salins, & de Malines: & Dominateur en Asie & en Affricque. A tous ceux qui ces presentes verront, salut. Estant venu à nostre connoissance, que non-obstant diverses Declarations de saisissement, & de confiscation, ou annotation faittes de nostre part, contre les Anglois, leurs adherens, biens, & effets, aucuns semblent douter de l'import d'icelle Declaration, dissimulant mesmes aucuns Officiers l'allée & venuë desdits Anglois en ces Pays, & celle de nos subjets vers le Royaume d'Angleterre, sous pretexte que jusques à present il n'y en auroit eu aucun Placcart general declaratif de guerre entre ces Pays, & ledit Royaume. SCAVOIR FAISONS, que nous desirans y pourveoir, avons par la deliberation de nostre Fils *Don Jean d'Austriche*, grand Prieur de Castille, Lieutenant, Gouverneur & Capitaine General de nos Pays-bas & de Bourgogne, Gouverneur General de toutes nos Armes maritimes, &c. Et par l'advis de nos Conseils d'Etat, Privé, & des Finances, déclaré, & declaron par cestes, nostre volonté & intention avoir esté, & estre, que tous les subjets & inhabitans de la grande Bretagne venans de dehors en ces Pays, ensemble tous ceux qui s'y pourront trouver presentement, n'estans recognus estre de la suite, ou de la dependance du Seigneur Roy de ladite grande Bretagne, seront traittés comme ennemys, & en cette qualité rançonables, & de bonne prise, deffendans aussy bien expressement à tous nos bons subjets de se transporter audit Pays, sous quelque pretexte que ce soit, ou d'y avoir aucuns entrecours de Commerce, ou de correspondance soit directement ou indirectement, à peine de confiscation de leurs biens, & d'autre correction arbitraire, & que tous ceux tenans, possédans, jouissans, ou ayans administration, de post, garde, ou comme debiteurs, ou autrement en leur pouvoir en quelque façon que ce soit, aucuns biens appartenans ausdits Anglois, meubles, ou immeubles, obligations, ou autres effets, ils ayent à les venir declarer & denonçer au Conseil de nos Finances, ou en nostre Chambre des Comptes du ressort desdits biens, endedans quinze jours au plus tard, après la publication de ces presentes, à peine d'estre punis exemplairement comme fauteurs des ennemys, & de payer le quadruple de la valeur, à quoy seront trouvés monter les biens, ou effets par eux recelez, & non denonçez, ou declarez, entendans neantmoins, qu'en purgeant leur faute, & en satisfaisans endedans ledit terme, ils seront exempts de la punition qu'ils pourront avoir encouru par autres Declarations cy-devant emanées sur ce subjet, & ledit terme de quinze jours expiré, sans y avoir satisfait, si lesdits biens viennent à se decouvrir, ou denonçer par tierces personnes ne les ayans en garde, ou administration, ou autrement en leur pouvoir; ceux qui feront lesdites denonciations, prouffiteront d'un tiers de la valeur de la confiscation, dont le capital n'excedera les six mille florins, & de ce qui l'excedera un tantisme proportionné, par dessus le tiers des amendes à encourrir par ceux ayans recelez, ou desguisé lesdits biens. Si donnons en mandement à nos tres chers & feaulx les Chef Presidens, & Gens de nos Privé, & grand Conseils, Chancelier, & Gens de nostre Conseil de Brabant, Gouverneur, President, & Gens de nostre Conseil de Luxembourg, Gouverneur, Chancelier & Gens de nostre Conseil de Geldres, President, & Gens de nostre Conseil de Flandres, Gouverneur, President & Gens de nostre Conseil Provincial d'Artois, grand Bailly de Haynnau, & Gens de nostre Conseil ordinaire à Mons, Gouverneur, President, & Gens de nostre Conseil de Namur, Gouverneur de Lille, Douay, & Orchies, nostre Prevost le Comte à Valenciennes, Bailly de Tournay, & Tournesis, Escoutette de Malines, & à tous autres nos Justiciers, Officiers, & subjets qui ce regardera & à chacun d'eux en droit soy, & si comme à luy appartiendra que cestuy nostre Placcart ils publient & facent publier par tout es lieux & limites de leurs juridictions respectivement, où l'on est accoustumé faire crys & publications, & au surplus le gardent, & observent, facent garder & observer en tous ses poinçts, selon sa forme & teneur, procedant & faisant proceder contre les transgresseurs & desobeyssans par l'execution des peines, & amendes y apposées, sans port, faveur ou dissimulation, de ce faire, & qu'en depend leur donnons plain pouvoir, autorité, & mandement especial, mandans, & commandans à tous qu'à eulx le faisant, ils obeyssent, & entendent diligement. *Car ainsi nous plaist il.* En tesmoing de ce nous avons fait mettre nostre Seel à ces presentes. Donné en nostre ville de Bruxelles le 25. jour de Febvrier, l'an de grace mil six cens cinquante huit, & de nos Regnes le trentesepiesme. Estoit paraphé C. Ho. vi. Et sur le ply estoit escrit *Par le Roy en son Conseil, signé Verreyken.* Et estoit ledit Placcart seellé du grand Seel de sa Majesté en cyre vermeille pendant en double feuille de parchemin.

A B R V X E L L E S,

Chez Hubert Anthoine *Velpius*, Imprimeur de sa Majesté, à l'Aigle d'or près du Palais, 1658.